

WO/GA/41/3

الأصل: بالإنكليزية

التاريخ: 14 سبتمبر 2012

الجمعية العامة للويبو

الدورة الحادية والأربعون (الدورة الاستثنائية الحادية والعشرون)

جنيف، من 1 إلى 9 أكتوبر 2012

وضع تسديد الاشتراكات في 10 سبتمبر 2012

وثيقة من إعداد الأمانة

1. تحتوي هذه الوثيقة على نسخة محدثة من الجزء الثاني من الوثيقة WO/GA/41/2 بشأن الاشتراكات السنوية المتأخرة والمدفوعات المتأخرة لصناديق رؤوس الأموال العاملة.

الاشتراكات السنوية المتأخرة

(ما عدا الاشتراكات المتأخرة للبلدان الأقل نمواً والمدرجة في حساب خاص (مجمّد) للسنوات السابقة لعام 1990)

2. يبيّن الجدول الوارد أدناه الاشتراكات المتأخرة حتى 10 سبتمبر 2012 بناءً على النظام أحادي الاشتراكات المطبق منذ الأول من يناير 1994 وبناءً على أنظمة الاشتراكات التي كانت مطبقة على الاتحادات الستة الممولة من الاشتراكات (أي باريس وبرن والتصنيف الدولي للبراءات ونيس ولوكارنو وفيينا) وعلى الويبو (بالنسبة إلى الدول الأعضاء في المنظمة وغير الأعضاء في أي اتحاد) ما عدا الاشتراكات المتأخرة للبلدان الأقل نمواً بشأن السنوات السابقة لسنة 1990 والمدرجة في حساب خاص (مجمّد) والوارد بينها في جدول الفقرة 5 أدناه بدلا من ورودها في هذا الجدول.

السولة	اشترآكات النظام الأآادى / الأآآاد / الوىبو	دون اشترآكات متأآرة/سنوات الاشترآكات المتأآرة (تشير العلامة (*) إلى التسديبات الجزئية)	مبلغ الاشترآكات المتأآرة (فرآك سويسرى)	% من مجموع الاشترآكات المتأآرة
أفغانسآان	أآادى	12	1 424	0.02
ألبانىآ		دون اشترآكات متأآرة		
الجزائر		دون اشترآكات متأآرة		
أندورا		دون اشترآكات متأآرة		
أنغولا		دون اشترآكات متأآرة		
أنآبغوا وبربودا		دون اشترآكات متأآرة		
الأرجنآن		دون اشترآكات متأآرة		
أرمىنىآ		دون اشترآكات متأآرة		
أسآرآلآا		دون اشترآكات متأآرة		
النمسا		دون اشترآكات متأآرة		
أذربىجان		دون اشترآكات متأآرة		
جزر البهاما		دون اشترآكات متأآرة		
البحرىن		دون اشترآكات متأآرة		
بنغلاآىش	أآادى	12	1 424	0.02
بربادوس		دون اشترآكات متأآرة		
بىلاروس		دون اشترآكات متأآرة		
بلىجىكا	أآادى	*12	156 192	2.72
بلىز		دون اشترآكات متأآرة		
بنن		دون اشترآكات متأآرة		
بوتان		دون اشترآكات متأآرة		
بولفنىآ (آولة - متعددة القومىآت)	أآادى	03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	28 490	0.50
البوسنة والهرسك		دون اشترآكات متأآرة		
بونسوانا		دون اشترآكات متأآرة		
البرازىل	أآادى	12	91 158	1.59
بروفى آار السلام		دون اشترآكات متأآرة		
بلىغارىآ		دون اشترآكات متأآرة		
بوركىنا فاصو		دون اشترآكات متأآرة		
بوروندى	أآادى	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	28 907	0.74
كمبودىآ	بارىس	90+91+92+93	42 183	
الكامىرون		دون اشترآكات متأآرة	13 276	
كندا		دون اشترآكات متأآرة		
الرأس الأخضر	أآادى	11+12	5 698	0.10
آمهورىة أفرىقىآا الوسطى	أآادى	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	28 907	
	بارىس	90+91+92+93	13 276	
	برن	90+91+92+93	7 460	0.87
آشاد	أآادى	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	28 907	
	بارىس	90+91+92+93	13 276	
	برن	90+91+92+93	7 460	0.87
شىلى		دون اشترآكات متأآرة		
الصىن		دون اشترآكات متأآرة		
كولومبىآ		دون اشترآكات متأآرة		
جزر القمر	أآادى	06+07+08+09+10+11+12	9 968	0.17
الكونغو		دون اشترآكات متأآرة		
كوسآرىكا		دون اشترآكات متأآرة		

المتأخرة الاشتراكات % من مجموع	مبلغ الاشتراكات المتأخرة (فرنك سويسري)	دون اشتراكات متأخرة/سنوات الاشتراكات المتأخرة (تشير العلامة (*) إلى التسديدات الجزئية)	اشتراكات النظام الأحادي/ الاتحاد/ الويبو	الدولة	
1.86	106 606	61 374 27 597 17 635	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12 92+93 *91+92+93	أحادي باريس برن	كوت ديفوار
0.40	22 789		12	أحادي	كرواتيا
					كوبا
					قبرص
					الجمهورية التشيكية
					جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
4.86	279 192	28 907 159 959 90 326	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12 90+91+92+93 90+91+92+93	أحادي باريس برن	جمهورية الكونغو الديمقراطية
0.25	14 240				الدانمارك
0.15	8 547		03+04+05+06+07+08+09+10+11+12 10+11+12	أحادي أحادي	جيبوتي دومينيكا
18.06	1 036 193	92 702 943 491	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12 *69+70+71+72+73+ 74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+ 84+85+86+87+88+89+90+91+92+93	أحادي باريس	الجمهورية الدومينيكية
					إكوادور
					مصر
0.07	4 272				السلفادور
			10+11+12	أحادي	غينيا الاستوائية
					إريتريا
					إستونيا
					إثيوبيا
					فيجي
					فنلندا
					فرنسا
5.36	307 764	61 374 147 687 98 703	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12 87+88+89+90+91+92+93 *86+87+88+89+90+91+92+93	أحادي باريس برن	غابون
0.07	4 272		10+11+12	أحادي	غامبيا
					جورجيا
					ألمانيا
					غانا
0.15	8 547				اليونان
			10+11+12	أحادي	غرينادا
					غواتيمالا
0.87	49 643	28 907 13 276 7 460	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12 90+91+92+93 90+91+92+93	أحادي باريس برن	غينيا
0.80	46 041	28 907 13 276 3 858	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+ 05+06+07+08+09+10+11+12 90+91+92+93 92+93	أحادي باريس برن	غينيا - بيساو
0.02	1 250		*12	أحادي	غيانا

السولة	اشترآكات النظام الأآادي / الأآآاد/ الويوو	دون اشترآكات متأآرة/سنوات الاشترآكات المتأآرة (آشير العالمة (* إلى الآسآآآآت الآآآآآة)	مبلآ الاشترآكات المتأآرة (فرآك سويسري)	% من مآآوع الاشترآكات المتأآرة
هآآي	أآادي	12	1 424	0.02
الكرسي الرسولي	أآادي	دون اشترآكات متأآرة		
هندورآس	أآادي	11+12	5 698	0.10
هنآاريا		دون اشترآكات متأآرة		
آيسلندا		دون اشترآكات متأآرة		
الهند		دون اشترآكات متأآرة		
آندونيسيا		دون اشترآكات متأآرة		
آيران (آهآورية - الإسلامية)		دون اشترآكات متأآرة		
العراق	أآادي	12	5 697	0.10
آيرلندا		دون اشترآكات متأآرة		
آسرائيل		دون اشترآكات متأآرة		
آيطاليا	أآادي	*12	6 756	0.12
آامآياكا	أآادي	12	2 849	0.05
الآبان		دون اشترآكات متأآرة		
الأردن		دون اشترآكات متأآرة		
كآآآستان		دون اشترآكات متأآرة		
كينيا		دون اشترآكات متأآرة		
الكوآآ	أآادي	12	11 395	0.20
قرآرستان		دون اشترآكات متأآرة		
آهآورية لاو الديمقراطية الشعبية		دون اشترآكات متأآرة		
لاآآيا		دون اشترآكات متأآرة		
لبنان	أآادي	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+12	52 127	
	باريس	90+91+92+93	64 819	
	برن	*89+90+91+92+93	123 694	
	نيس	89+90+91+92+93	7 532	4.32
ليسوتو		دون اشترآكات متأآرة		
ليريا		دون اشترآكات متأآرة		
ليبيا	أآادي	*04+05+06+07+08+09+10+11+12	72 287	1.26
لآآآآآآين		دون اشترآكات متأآرة		
ليتوانيا		دون اشترآكات متأآرة		
لكسمبرآ		دون اشترآكات متأآرة		
مدآشقر		دون اشترآكات متأآرة		
ملاوي	أآادي	10+11+12	4 272	0.07
مالزيا		دون اشترآكات متأآرة		
ملاآيف		دون اشترآكات متأآرة		
مالي	أآادي	*11+12	2 029	0.04
مالآة		دون اشترآكات متأآرة		
مورآآانيا	أآادي	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	28 907	
	باريس	90+91+92+93	13 276	
	برن	90+91+92+93	7 460	0.87
مورآشوس		دون اشترآكات متأآرة		
المكسيك		دون اشترآكات متأآرة		
ميكرونزيا (ولآآت - الموحدة)	أآادي	*05+06+07+08+09+10+11+12	20 196	0.35
موناكو		دون اشترآكات متأآرة		
منآوليا		دون اشترآكات متأآرة		
الآبل الأسود		دون اشترآكات متأآرة		
المآرب		دون اشترآكات متأآرة		

¹ آآق في آوليو 2006 على آآة الآسآآ آسآآآ الآشترآكات المتأآرة لآآآآآت باريس وبرن ونيس ومتآآرات النظام أآادي الاشترآكات. وآسآآب الأقساط على عآرة أقساط سنوية. وآسآآم الأسل الأول آلال سنة 2007.

السولة	اشترآكات النظام الأآادي / الأآآاد/ الويو	آون اشترآكات متأآرة/سنوات الاشترآكات المتأآرة (آشير العلامه (*) إلى التسديآت الآزبئية)	مبلآ الاشترآكات المتأآرة (فرآك سويسري)	% من مآآوع الاشترآكات المتأآرة
موزامبيق		آون اشترآكات متأآرة		
ميامنار		آون اشترآكات متأآرة		
ناميبيا		آون اشترآكات متأآرة		
نيبال	أآادي	11+12	2 848	0.05
هولندا		آون اشترآكات متأآرة		
نيوزيلندا		آون اشترآكات متأآرة		
نيكاراآوا	أآادي	*12	1 671	0.03
النيجر	أآادي	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	28 907	
	باريس	*90+91+92+93	11 512	
	برن	90+91+92+93	7 460	0.83
نيآيريا	أآادي	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	313 189	
	باريس	*91+92+93	237 156	9.59
النروآ		آون اشترآكات متأآرة		
عمان		آون اشترآكات متأآرة		
باكسآان		آون اشترآكات متأآرة		
بنما	أآادي	*12	4 215	0.07
بايوآينيا الآديدة		آون اشترآكات متأآرة		
باراآواي	أآادي	12	2 849	0.05
بيرو		آون اشترآكات متأآرة		
الفلبين		آون اشترآكات متأآرة		
بولندا		آون اشترآكات متأآرة		
البرتغال		آون اشترآكات متأآرة		
قطر		آون اشترآكات متأآرة		
آمهورية كوريا		آون اشترآكات متأآرة		
آمهورية مولوفا		آون اشترآكات متأآرة		
رومانيا		آون اشترآكات متأآرة		
الأآآاد الروسي		آون اشترآكات متأآرة		
رواندا		آون اشترآكات متأآرة		
سانآ كيتس ونيفس		آون اشترآكات متأآرة		
سانآ لوسيا		آون اشترآكات متأآرة		
سانآ فنسآ وجزر آريناآين	أآادي	12	2 849	0.05
ساموا		آون اشترآكات متأآرة		
سان مارينو		آون اشترآكات متأآرة		
سان آومي وريانسلي		آون اشترآكات متأآرة		
المملكة العربية السعودية	أآادي	12	45 579	0.79
السآغال		آون اشترآكات متأآرة		
صربيا	أآادي	94+95+96+97+98+99+00+01	847 668	
	باريس	*93	79 996	
	برن	91+92+93	135 984	
	نيس	93	6 447	
	لوكارنو	93	2 247	18.69
سيشيل		آون اشترآكات متأآرة		
سيراليون		آون اشترآكات متأآرة		
سآآافورة		آون اشترآكات متأآرة		
سلوفاآيا		آون اشترآكات متأآرة		
سلوفينيا		آون اشترآكات متأآرة		
الصومال	أآادي	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	28 907	
	الويو	90+91+92+93	4 452	0.58
آنوب أفريقيا		آون اشترآكات متأآرة		

الدولة	اشتراكات النظام الأحادي / الاتحاد / الويبو	دون اشتراكات متأخرة/سنوات الاشتراكات المتأخرة (تشير العلامة (*) إلى التسديدات الجزئية)	مبلغ الاشتراكات المتأخرة (فرنك سويسري)	% من مجموع الاشتراكات المتأخرة
إسبانيا		دون اشتراكات متأخرة		
سري لانكا		دون اشتراكات متأخرة		
السودان		دون اشتراكات متأخرة		
سورينام		دون اشتراكات متأخرة		
سوازيلند	أحادي	12	2 849	0.05
السويد		دون اشتراكات متأخرة		
سويسرا		دون اشتراكات متأخرة		
الجمهورية العربية السورية		دون اشتراكات متأخرة		
طاجيكستان		دون اشتراكات متأخرة		
تايلند		دون اشتراكات متأخرة		
جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة		دون اشتراكات متأخرة		
توغو	أحادي	*01+02+03+04+05+06+07+08+09+10+11+12	16 504	0.29
تونغا		دون اشتراكات متأخرة		
ترينيداد وتوباغو		دون اشتراكات متأخرة		
تونس		دون اشتراكات متأخرة		
تركيا	أحادي	*12	32 558	0.57
تركمانستان		دون اشتراكات متأخرة		
أوغندا		دون اشتراكات متأخرة		
أوكرانيا		دون اشتراكات متأخرة		
الإمارات العربية المتحدة		دون اشتراكات متأخرة		
المملكة المتحدة		دون اشتراكات متأخرة		
جمهورية تنزانيا المتحدة		دون اشتراكات متأخرة		
الولايات المتحدة الأمريكية	أحادي	12	1 139 475	19.86
أوروغواي	أحادي	12	5 697	0.10
أوزبكستان		دون اشتراكات متأخرة		
فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)	أحادي	*11+12	21 526	0.38
فيت نام		دون اشتراكات متأخرة		
اليمن	أحادي	*12	210	0.00
زامبيا		دون اشتراكات متأخرة		
زيمبابوي		دون اشتراكات متأخرة		

مجموع الاشتراكات المتأخرة

	3 458 301		اشتراكات النظام الأحادي
	2 280 051		الاتحادات الممولة من الاشتراكات والويبو
%100.00	5 738 352		المجموع الكلي

ملاحظات

- بلغ مجموع الاشتراكات التي ظلت مستحقة حتى 10 سبتمبر 2012 نحو 5,7 مليون فرنك سويسري، منها 3,4 مليون فرنك سويسري يخص النظام أحادي الاشتراكات و2,3 مليون فرنك سويسري يخص الاشتراكات السابقة لعام 1994 بشأن الاتحادات الممولة من الاشتراكات والويبو. ويعادل مجموع الاشتراكات المتأخرة 32,7 بالمائة من مبلغ الاشتراكات المستحقة عن عام 2012، أي 17,5 مليون فرنك.
- وسُئِلَ الجمعيات، لدى النظر في هذه الوثيقة، بأي مبلغ يُسَدَّد للمكتب الدولي بين 10 سبتمبر و1 أكتوبر 2012.

الاشتراكات السنوية المتأخرة للبلدان الأقل نمواً
والمدرجة في حساب خاص (مجمّد) بشأن السنوات السابقة لعام 1990

5. تجدر الإشارة إلى أن مبالغ الاشتراكات المتأخرة للبلدان الأقل نمواً بشأن الأعوام السابقة لعام 1990 قد وضعت في حساب خاص مجمّد مبلغه في تاريخ 31 ديسمبر 1989، عملاً بالقرار الذي اتخذته كل من مؤتمر الويبو وجمعية اتحادي باريس وبرن في الدورات العادية لعام 1991 (انظر الوثيقة AB/XXII/20 والفقرة 127 من الوثيقة AB/XXII/22). ويرد في الجدول التالي بيان تلك الاشتراكات المتأخرة حتى 10 سبتمبر 2012 بشأن اتحادي باريس وبرن وبشأن الويبو. وستبلغ الجمعيات، لدى النظر في هذه الوثيقة، بأيّ مبلغ يُسدّد للمكتب الدولي بين 10 سبتمبر و1 أكتوبر 2012.

الدولة	الاتحاد/الويبو	سنوات الاشتراكات المتأخرة (تشير العلامة (*) إلى التسديدات الجزئية)	مبلغ الاشتراكات المتأخرة (فرنك سويسري)	% من مجموع الاشتراكات المتأخرة
بوركينا فاسو	باريس	*77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	214 924	8.04
	برن	77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	137 566	
بوروندي	باريس	78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	214 738	4.90
جمهورية أفريقيا الوسطى	باريس	*76+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	273 509	8.86
	برن	77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	114 858	
تشاد	باريس	78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	250 957	9.29
	برن	72+73+74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	156 387	
جمهورية الكونغو الديمقراطية	باريس	*81+82+83+84+85+86+87+88+89	500 200	18.28
	برن	*81+82+83+84+85+86+87+88+89	301 015	
غامبيا	الويبو	83+84+85+86+87+88+89	55 250	1.26
غينيا	باريس	83+84+85+86+87+88+89	148 779	5.25
	برن	*83+84+85+86+87+88+89	81 293	
غينيا - بيساو	باريس	89	23 213	0.53
هايتي	باريس	*79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	347 037	7.91
مالي	باريس	84+85+86+87+88+89	132 377	6.76
	برن	*76+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	163 926	
موريتانيا	باريس	*77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	219 120	8.43
	برن	74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	150 618	
النيجر	باريس	81+82+83+84+85+86+87+88+89	179 097	6.59
	برن	*80+81+82+83+84+85+86+87+88+89	109 915	
الصومال	الويبو	83+84+85+86+87+88+89	55 250	1.26
توغو	باريس	84+85+86+87+88+89	132 377	5.02
	برن	*83+84+85+86+87+88+89	87 785	
أوغندا	باريس	*81+82+83+84+85+86+87+88+89	168 885	3.85
جمهورية تنزانيا المتحدة	باريس	*83+84+85+86+87+88+89	145 846	3.33
الين	الويبو	*87+88+89	19 142	0.44

مجموع الاشتراكات المتأخرة

	2 951 059	باريس
	1 303 363	برن
	129 642	الويبو
%100.00	4 384 064	المجموع الكلي

المبالغ المستحقة لصناديق رؤوس الأموال العاملة

6. يبين الجدول التالي المبالغ المستحقة على الدول في 10 سبتمبر 2012 لأغراض صندوقين اثنين تم إنشاؤهما لرؤوس الأموال العاملة، وهما صندوقا اتحاديين ممولين من الاشتراكات (باريس وبرن). وستبلغ الجمعيات، لدى النظر في هذه الوثيقة، بأبي مبلغ يسدّد للمكتب الدولي بين 10 سبتمبر و1 أكتوبر 2012.

الدولة	الاتحاد	المبلغ المستحق (فرنك سويسري)
يوروندي	باريس	7 508
جمهورية أفريقيا الوسطى	باريس	943
تشاد	باريس	6 377
	برن	1 980
جمهورية الكونغو الديمقراطية	باريس	14 057
	برن	1 727
غينيا	باريس	7 508
	برن	2 915
موريتانيا	باريس	1 854

المبلغ الإجمالي المستحق لصناديق رؤوس الأموال العاملة

38 247	اتحاد باريس
6 622	اتحاد برن
44 869	المجموع الكلي

التغيرات في الاشتراكات المتأخرة وفي المبالغ المستحقة لصناديق رؤوس الأموال العاملة خلال الأعوام الخمسة عشر الماضية

7. منذ اعتماد النظام أحادي الاشتراكات في عام 1994 وإنشاء فئات جديدة أكثر إنصافاً للبلدان النامية، تراجعت الاشتراكات المتأخرة تراجعاً ملموساً. ويعزى ذلك التراجع في جزء منه إلى انخفاض كبير في مجموع الاشتراكات المستحقة بين عامي 1997 و2011.

8. ويبيّن الجدول التالي مبالغ الاشتراكات المتأخرة (بما فيها الاشتراكات المتأخرة "المجمّدة" للبلدان الأقل نمواً) والمبالغ المستحقة لصناديق رؤوس الأموال العاملة منذ عام 1997.

الاشتراكات المتأخرة حتى 31 ديسمبر (بملايين الفرنكات السويسرية)						
المجموع	صناديق رؤوس الأموال العاملة	الاشتراكات المتأخرة "المجمّدة"	الاتحادات الممولة من الاشتراكات	النظام أحادي الاشتراكات	العام	
16.22	0.10	4.71	6.43	4.98	1997	
15.20	0.09	4.70	6.20	4.21	1998	
14.38	0.09	4.68	5.71	3.90	1999	
15.14	0.09	4.68	5.43	4.94	2000	
13.63	0.08	4.68	5.00	3.87	2001	
12.10	0.08	4.64	4.34	3.04	2002	
13.17	0.08	4.63	4.09	4.37	2003	
11.72	0.08	4.63	3.92	3.09	2004	
11.89	0.07	4.58	3.84	3.40	2005	
12.49	0.06	4.54	3.79	4.10	2006	
11.10	0.06	4.54	3.64	2.86	2007	
9.90	0.05	4.45	3.07	2.38	2008	
9.19	0.05	4.44	2.55	2.15	2009	
10.00	0.04	4.41	2.43	3.12	2010	
9.55	0.04	4.39	2.37	2.75	2011	

9. إنّ الجمعية العامة للويبو مدعوة إلى الإحاطة علماً بوضع تسديد الاشتراكات ووضع صناديق رؤوس الأموال العاملة في 10 سبتمبر 2012.

[نهاية الوثيقة]